

Zeitschrift: Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern
Herausgeber: Statistisches Amt der Stadt Bern
Band: 25 (1951)
Heft: 4

Rubrik: Fürsorge

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Elektrizitätswerk.

| 40 | Monat | Energieerzeugung | | Energieabgabe | | |
|-------------------|--------|---|------------------------------------|---|--------------------------------|-----------------------|
| | | Eigene Anlagen inkl. Anteil Oberhasli 1000 kWh | Fremd- energiebezug 1000 kWh | im eigenen Ver- sorgungsgebiet 1000 kWh | an andere Werke 1000 kWh | insgesamt 1000 kWh |
| Oktober | 17 008 | 2 200 | 19 208 | — | 19 208 | |
| November | 17 010 | 4 450 | 19 510 | 1 950 ¹⁾ | 21 460 | |
| Dezember | 17 609 | 3 300 | 20 259 | 650 ¹⁾ | 20 909 | |
| 4. Viertelj. 1951 | 51 627 | 9 950 | 58 977 | 2 600 ¹⁾ | 61 577 | |
| 4. Viertelj. 1950 | 47 624 | 8 000 | 55 624 | -- | 55 624 | |

¹⁾ Kalorisch erzeugt.

7. FÜRSORGE.

Ausgerichtete Armenunterstützungen.

| 41 | Art der Unterstützung | Okt. | Nov. | Dez. | 4. Viertel- jahr 1951 | 4. Viertel- jahr 1950 |
|---|-----------------------|---------|---------|-----------|-----------------------------|-----------------------------|
| | | 1951 | | | | |
| | | Fr. | Fr. | Fr. | Fr. | Fr. |
| Pflegegelder (Anst.-, Priv.-, Spitalpflege) | 174 706 | 166 815 | 465 162 | 806 683 | 765 058 | |
| Berufserlernung | 5 013 | 3 705 | 3 213 | 11 931 | 12 652 | |
| Barunterstützungen | 60 384 | 71 760 | 104 633 | 236 777 | 206 634 | |
| Mietzinse | 23 421 | 27 858 | 28 508 | 79 787 | 78 573 | |
| Brot, Milch, Spezereien, Kartoffeln ... | 3 181 | 15 725 | 7 815 | 26 721 | 27 771 | |
| Kleider | 11 226 | 11 209 | 22 612 | 45 047 | 40 868 | |
| Brennmaterial | 4 837 | 7 769 | 7 723 | 20 329 | 14 792 | |
| Arzt, Apotheke usw. | 9 885 | 12 996 | 25 591 | 48 472 | 42 916 | |
| Zusammen | 292 653 | 317 837 | 665 257 | 1 275 747 | 1 189 264 | |

Erfolgte Bevormundungen.

| 42 | Vierteljahr | Kinder | | | | | Erwachsene | | | | |
|----|------------------------|----------------|-------------------------|--------------------------|-------------------------|--------|----------------|-------------------------|----------------|-----|------------------------|
| | | über- haupt | Vor- mund- schaft | Bei- stand- schaft | davon außerehel. | | über- haupt | Vor- mund- schaft | Beistandschaft | | Bei- rat- schaft |
| | | | | | zu er- wart- ende | übrige | | | ohne | mit | |
| | 4. Vierteljahr 1951 .. | 64 | 34 | 30 | 20 | 27 | 52 | 28 | 11 | 11 | 2 |
| | 4. Vierteljahr 1950 .. | 91 | 50 | 41 | 24 | 50 | 54 | 33 | 10 | 10 | 1 |

Amtliche Pflegekinderaufsicht.

| 43 | Ehelichkeit | Anfangsbestand | Anmeldungen | | | Abmeldung | | | Endbestand |
|----|--------------------------|----------------|-------------|--------|---------|-----------|--------|---------|------------|
| | | | überhaupt | Knaben | Mädchen | überhaupt | Knaben | Mädchen | |
| | Eheliche Kinder | 420 | 21 | 10 | 11 | 15 | 8 | 7 | 426 |
| | Außereheliche Kinder ... | 304 | 8 | 5 | 3 | 6 | 2 | 4 | 306 |
| | 4. Vierteljahr 1951 | 724 | 29 | 15 | 14 | 21 | 10 | 11 | 732 |
| | 4. Vierteljahr 1950 | 670 | 26 | 14 | 12 | 15 | 4 | 11 | 681 |

Notstandsbeihilfe.

| 44 | Personenkreis | Zahl der Fälle | | Personenzahl | |
|---|---------------------------------------|-----------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| | | 4. Vierteljahr 1951 | 4. Vierteljahr 1950 | 4. Vierteljahr 1951 | 4. Vierteljahr 1950 |
| | Alleinstehende Männer | 206 | 194 | 206 | 194 |
| | Alleinstehende Frauen | 906 | 892 | 906 | 892 |
| | Alleinstehende zusammen | 1112 | 1086 | 1112 | 1086 |
| | Familien mit 2 Personen | 402 | 382 | 804 | 764 |
| „ | „ 3 „ | 70 | 78 | 210 | 234 |
| „ | „ 4 „ | 65 | 67 | 260 | 268 |
| „ | „ 5 „ | 122 | 137 | 610 | 685 |
| „ | „ 6 „ | 101 | 109 | 606 | 654 |
| „ | „ 7 „ | 48 | 53 | 336 | 371 |
| „ | „ 8 „ | 23 | 23 | 184 | 184 |
| „ | „ 9 „ | 9 | 9 | 81 | 81 |
| „ | „ 10 „ | 4 | 6 | 40 | 60 |
| „ | „ 11 „ | 2 | — | 22 | — |
| „ | „ 12 „ | — | 1 | — | 12 |
| „ | „ 13 „ | — | 1 | — | 13 |
| | Familien zusammen | 846 | 866 | 3153 | 3326 |
| | Alleinstehende und Familien insgesamt | 1958 | 1952 | 4265 | 4412 |
| | Davon Kinder unter 18 Jahren | . | .. | 1483 | 1617 |
| | | insgesamt | | Beträge in Franken | |
| | | | | auf 1 Fall | auf 1 Person |
| Ausgerichtete Notstandsbeihilfen, 4. Vierteljahr 1951 | | 157 085 ¹⁾ | | 80.23 | 36.83 |
| „ „ „ „ 4. Vierteljahr 1950 | | 165 572 ¹⁾ | | 84.82 | 37.53 |

¹⁾ Auf den Kanton entfallen 45 % und auf die Gemeinde 55%.